

**Zeitschrift:** Le nouveau conteur vaudois et romand  
**Band:** 84 (1957)  
**Heft:** 4

**Artikel:** Communiqué officiel de l'Association vaudoise des amis du patois  
**Autor:** Decollogny, Ad.  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-230327>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 16.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Pages vaudoises

*Communiqué officiel  
de l'Association vaudoise des Amis  
du patois*

### Por la Veillâ

Nous rappelons qu'ensuite d'un arrangement pris par l'Association vaudoise des Amis du patois, cette dernière a le plaisir d'annoncer à tous les amis du vieux langage qu'elle peut offrir ce vivant livre de Marc à Louis, pour le prix de Fr. 1,50. Pour se le procurer, il n'y a qu'à en faire la demande soit au président Decollogny, 11, Chemin du Parc de Valency, à Lausanne, ou au secrétaire, M. Oscar Pasche à Essertes.

A ce prix-là, c'est un devoir de chacun de se procurer une lecture aussi divertissante.

### Chansonnier

Pour le même prix, on peut aussi se procurer le Chansonnier, qui permet de passer de jolis instants et de faire oublier nos misères. C'est aussi au président qu'il faut s'adresser.

### Prix Kissling

Les longues veillées sont là ! Ne renvoyez pas à plus tard ce que vous pouvez faire dès maintenant. — Mettez-vous à l'œuvre pour préparer un travail à présenter pour obtenir la médaille.

*Ad. Decollogny.*

## BAUDIN

Ne sé pas se vo z'ai cognu on certain Monachon, que l'étais syndique dè Possein, l'ai a onna septantanna d'annâie. Sa fellie, Emma, travaillive dè la co-sandaire avoué la Lucie Veyre, la fellie ao grand Héli, lou tessot, que démaorâvè pas lien dè tsi no, vo sèdè prao.

Mè rassovignou qu'on tantoû, dévè la né, lou teimps s'étâi gâtâ tot d'on coup : lou veint sublliâve pè la grandze, lou Dâri dzemotâvè dein la tsemenâ, lè vaïtau baoriâvant contrè lè cadrè dâi fenîtrè ; défrou, on oïessâi lè z'âbrou que craquâvant et grincivant coumeint se la chetta lai passâvè : on vretâbliou ouragan, quiè ! et la plliodze tsesai à la rollie. Sein pipâ lou mot, non no vouâitivan, mon père, ma mère et mè, quand la porta s'aovrè, et lou syndique Monachon l'eintrè tsi no po s'achotâ on mo-meint dévant que d'îtrè trao dépourent.

Sè chîtè su lou fornet dè molasse po sè chetsî on bocon, teind l'orolhie, guegnè dè draite et dè gautse et fâ ao bet d'on momeint :

— La carraïe è-t-e solide ?

— Oh ! mè chondzou, que fâ mon père. Porquîè ?

— Foudrâi pas que lâi arrouvâi coumm' à la baraque à Baudin, dè Thierrein.

— Et quiè ?

— Ah ! vo sèdè pas ? Onna né, per on teimps dinche, l'è veniâite avau. Paot-îtrè bin que n'étais pas tant solide, ma lou leindéman matin, Baudin desâi ein sè lameinteint pè lou veladzou : « Lou veint dâo nord-midzo et la bise dè Cossouné sè sant baillî onna défrepnâie su ma carraïe, et l'ant plliantâ la frîte ao maitein dao curti ! »

Quand noutron syndique l'a vu que l'histoire no z'intéressivè, l'a continuâ :

— N'è pas lou tot. L'a falliu rébâti, et, coumeint dein la tsanson : *pllie bî quiè dévant*. Mimameint que l'ant fé,